

AOZ8000

智能四回路显示仪

使用手册

ISO9001:2000 质量认证 福建澳泰自动化设备有限公司 Fujian AUTEC Factory Automation Equipment co.,Ltd

AOZ8000 智能四回路显示仪使用手册 INTELLIGENT FOUR-LOOPS DISPLAYER INSTRUCTION MANUAL

目录 CONTENTS

1.	概要 GENERAL	1
2.	技术参数 TECHNIQUE PARAMETER	1
3.	常见故障 TROUBLESHOOTING	2
4.	交货装备 EQUIPMENTS	2
5.	安装 MOUNTING	3
6.	接线 WIRING	3
7.	仪表选型 HOW TO DESIGNATE TYPE	5
8.	面板信息说明 DESCRIPTION OF PANEL	6
9.	参数设置图 PARAMETER SETTING DIAGRAM	7
9.1	密码设置 LOCK SETTING	9
9.5	量程设置 RANGE SETTING	9
	分度号选择表 INPUT SIGNAL TYPE	10
9.6	冷端补偿设置 COLD-COMPENSATION PROVISION	10
9.7	通讯设置 COMMUNICATION SETTING	11
9.8	修正设置 AMENDMENTS SETTING	11
9.9	校正设置 CALIBRATION SETTING	12
10.	通讯协议 COMMUNICATION PROTOCOL	13

特别说明:

正常情况下,仪表不需要特别维护,请注意防潮、防尘。

因产品质量引起的故障,在出厂三个月内可更换,在出厂 18 个月内实行免费保修,在18 个月后实行有偿服务,终身维护。

公司保留对产品升级的权利,如有更改恕不另行通知,接线以仪表后壳附图 为准。若发现实物功能菜单与说明书不符,请与当地供货商或本部联系。

1. 概要 GENERAL

1.1 采用单片机技术,结合自动冷端补偿,自动稳零及非线性处理技术,确保其在全量程测量精确性。

Designed based on computer processor, Auto cold junction compensation, Auto zero calibration and nonlinear signal linearization, ensure measure Accuracy.

1.2 采用宽电源供电及字符人机操作界面,掉电保护设置,密码权限设置,输入信号故障指示(输入信号断线显示" hr "; 超上限显示" hr "; 超下限显示" ln ") 以及输入输出可组态,方便用户使用和维护。

Use wide supply power and man-machine conversation with character, fall power protect, password lock class, error indication of input signal (break display " hr "; exceed upper limit " hr "; exceed lower limit " n ") and configuration of input and output, easy use and maintenance for consumer.

- 1.3 万能输入信号。 Omnipotence type.
- 1.4 带隔离 RS232 或 RS485 通讯隔离接口,可以和计算机,PLC 和 DCS 通讯。 With RS232 or RS485 communication port, it may communicate with computer, PLC or DCS system.

2. 技术参数 TECHNIQUE PARAMETER

2.1 使用条件: Env 环境温度: **0~50℃** Am

环境温度: 0~50 C 相对湿度: ≤90%RH

2.2 电源电压:

90~265VAC 或 24±10%VDC

2.3 精确度: ±0.5%F.S+1字 显示分辨率: 0.001,0.01,0.1,1

2.4 输入特性:

电偶型: 输入阻抗大于 $10M\Omega$ 电阻型: 引线电阻要求 $0~5\Omega$ 电压型: 输入阻抗 $>100k\Omega$ 电流型: 输入阻抗 $<300\Omega$

2.5 输出特性:

继电器容量: 0.5A/240V AC, 阻性 电压型变送输出负载: >100kΩ 电流型变送器输出负载阻抗: <600Ω

- 2.6 内部冷端补偿温度范围: 0~50℃ 电源输出: 24±10%V DC / 30mA
- 2.7 功耗: <5W 重量: <0.5kg

Environment condition:

Ambient temperature: 0 to 50° C Relation humidity: \leq 90%RH

Power supply:

90 to 265VAC or 24±10%VDC Accuracy: ±0.5%F.S+1digital Dissolution: 0.001,0.01,0.1,1

Input feature:

TC: input impedance >10M Ω RTD: wire resistance 0 to 5Ω V: input impedance >100k Ω mA: input impedance <300 Ω

Output feature:

Relay capacity: 0.5A/240VAC, Resistance V: output impedance $>100k\Omega$ mA: output impedance $<600\Omega$ Inside cold compensation: $0\sim50^{\circ}C$

Power output: 24±10%V DC / 30mA

Power consumption: <5W

Weight: <0.5kg

- 1

3. 常见故障 TROUBLESHOOTING

序号 No	现象 Symptom	检查 Check
1	无显示。 The front display does not appear.	仪表电源? ■ 电源端子接错。 ■ 无电源。 ■ 电源未联或开路。Is power properly supplied to mainframe? ■ The power line connection terminal is wrong. ■ Power line not connected or open circuited. ■ Power line not connected or open circuited. ▼ 表完全插入表壳? ■ 表芯未完全插入表壳。→ 完全插入表壳。Is the main unit completely inserted in the mainframe case? ■ The main unit is not fully inserted. — Completely push in the main unit. 仪表内有声响,异味和发热? ■ 比如掉入金属块。 — 马上停止操作,联系我们服务机构。Is there any unusual sound, smell or heating from the mainframe? ■ Anomaly of mainframe by entry of metal piece, etc. — Immediately stop operating and call us for service.
2	显示输入故障代码。 LED display input trouble code.	輸入信号和接线? ● 检查输入信号接线和大小。 ● 联系我们服务机构。 Input signal and input wiring? ● Check input signal and input wiring. ● Call us for service.
3	无法开锁。 Can't unlock the menu.	确认输入开锁码是否正确?● 忘记上锁码。 →联系我们服务机构。● Lose the lock code. → Call us for service.
4	无法进入所需菜单。 Can not enter the corresponding menu.	仪表含有所需菜单? ● 确认已开锁。 → 开锁。 ● 确认仪表选型。 → 联系我们服务机构。 The meter with the corresponding menu ● Sure the menu unlock.→ Unlock the menu. ● Sure designate type. → Call us for service.

4. 交货装备 EQUIPMENTS

4.1 仪表 1 台。 Main unit 1 set.

4.2 使用手册 1 本。 4.3 全体工 / T 4.2 使用手册 1 本。Instruction manual 1 copy.4.3 合格证(保修卡)1 份。A check mark(A guarantee).

- 2 -

5. 安装 MOUNTING

选型代码	外形尺寸 (W×H×D)	开孔尺寸 (W×H)
Type code	Meter outline dimensions	Panel cutoff dimensions
H8	160×80×110 mm	152 ^{+0.5} ×76 ^{+0.5} mm
V8	80×160×110 mm	76 ^{+0.5} ×152 ^{+0.5} mm

6. 接线 WIRING

6.1 注意事项 CAUTION

6.1.1 仪表引线不宜与动力电缆并行走线,信号线宜用屏蔽线,独立走线且屏蔽接地,可减少现场干扰。

Signal cable should depart from the power supply, and mast be the shield cable, and the shield mast be connected to the signal earth, to avoid the signal influence.

6.1.2 仪表电源不宜取至动力电源,宜使用独立电源,最好使用净化电源。

The device power should be an independent power, a cleaning power, and should not be connected to other polluted power.

6.1.3 公司保留对产品升级权利,如有更改恕不另行通知,接线以仪表后壳附图为准。 We keep the right to promote the products, if there are difference between operation instruction and case back wiring, the case back wiring is always the right

6.2 接线图 WIRING DIAGRAM

6.2.1 注意:

IN1 测量输入 mA 时 3、4 端子需短路;输入 RTD 时 1、5 端子需短路。 IN2 测量输入 mA 时 8、9 端子需短路;输入 RTD 时 6、10 端子需短路。 IN3 测量输入 mA 时 13、14 端子需短路;输入 RTD 时 11、15 端子需短路。 IN4 测量输入 mA 时 18、19 端子需短路;输入 RTD 时 16、20 端子需短路。

Caution:

When IN1 input of mA terminal 3 and 4 need to short circuit; Input of RTD terminal 1 and 5 need to short circuit.

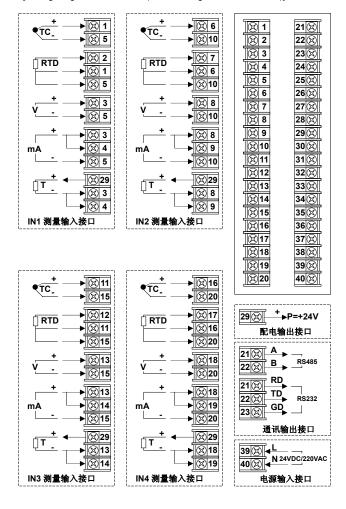
When IN2 input of mA terminal 8 and 9 need to short circuit; Input of RTD terminal 6 and 10 need to short circuit.

When IN3 input of mA terminal 13 and 14 need to short circuit; Input of RTD terminal 11 and 15 need to short circuit.

When IN4 input of mA terminal 18 and 19 need to short circuit;Input of RTD terminal 16 and 20 need to short circuit.

6.2.2 AOZ8000 [V8,H8(顺时针转 90 度)外型接线图]

[Wiring diagram of V8 or H8(Turn 90 degrees of clockwise)]



- 4 -

7. 仪表选型 HOW TO DESIGNATE TYPE

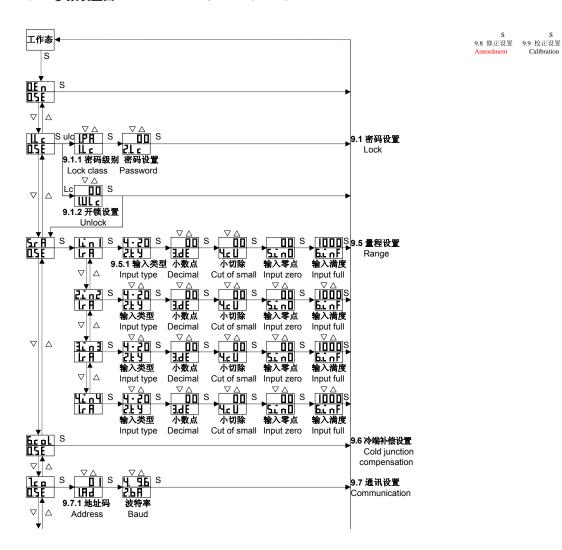
ΑО														说明	Description
														3.设计型号	3.Design type
	z													智能显示仪	Intelligent displayer
														4.设计系列	4. Design series
		8												四回路	Four loop
														5.控制继电器 5.Contrl relay	
			0											0个继电器输出	With 0 relay output
														6-9.输入类型	6-9.Input type
				1	1	1	1							1.热电偶输入	1.TC input
				2	2	2	2							2.热电阻输入	2.RTD input
				3	3	3	3							3.霍尔变送器输入	3.0~60mV input
				4	4	4	4							4.远传压力表输入	4.0~400Ω input
				5	5	5	5							5.0~10mA 输入	5.0~10mA input
				6	6	6	6							6.4~20mA 输入	6.4~20mA input
	7 7 7			7.0~5V 输入	7.0~5V input										
	8 8 8			8.1~5V 输入	8.1~5V input										
				9	9	9	9							9.用户特殊要求	9.Special input
				U	U	U	U							U.万能输入	U.Omnipotence input
														10.变送输出类型	10.Transfer output
ļ								0						无模拟变送输出	No transfer output
														11-12.外形结构类型	11-12.Outline type
									Н	8				160×80 mm 横表	160×80 mm, Horizontal
									٧	8				80×160 mm 竖表	160×80 mm, Vertical
														13. 配电电源类型	13.Power output type
											N			无直流电源输出	No power output
											Р			带 24V/70mA 直流输出	With 24VDC/70mA output
														14.供电电源类型	14.Power supply type
A			220 VAC	220 VAC											
D				D		24 VDC	24 VDC								
						15.通讯接口类型	15.Communication port								
					0	不带通讯接口 No communication									
								3	RS232 隔离通讯接口	With RS232 isolated port					
													8	RS485 隔离通讯接口	With RS485 isolated port
ΑО	z	8	0	6	6	6	6	0	٧	8	Р	Α	0	标准选型举例	Standard example

8. 面板信息说明 DESCRIPTION OF PANEL

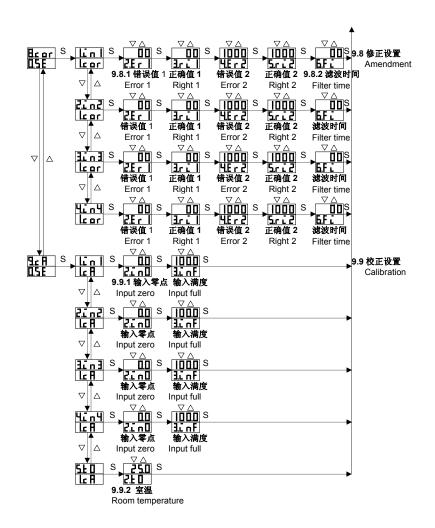
	板信息	说明		
Panel	message	Description		
显示屏	上显示屏 Upper display	 正常工作状态下显示输入工程量或输入信号 故障状态给定值 参数设定时显示被设定参数或被设定参数值 When in working state, it indicates input When in setting state, it indicates parameter name or parameter value 		
Display	下显示屏 Lower display	 工作状态下显示附屏设置内容 参数设置状态下显示参数提示信息 When in working state, it indicates other parameter with low display setting menu. When in setting state, it indicates parameter suggestive information 		
	∇	● 变更参数设定时,用于减少数值● It is used to decrease parameter in setting state		
操作键 Key	SET	● 参数设定确认键 ■ It is used to confirm parameter setting in setting state		
	Δ	● 变更参数设定时,用于增加数值● It is used to increase parameter in setting state		
指示灯 LED	СО	● 通讯指示灯 ● Communication indicator		

- 6 -

9. 参数设置图 PARAMETER SETTING DIAGRAM

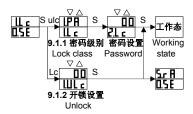


- 7 -



- 8 -

9.1 密码设置 LOCK SETTING



9.1.1.1 Lc 密码级别 Lock class

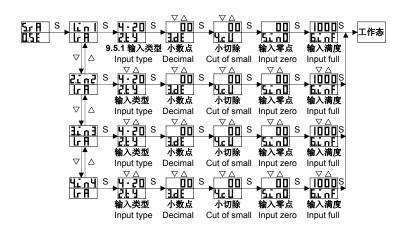
显示代码 D	isplay code	说明	Explain		
I.P.F	1	参数上锁	Lock parameter		
2.r F	1	量程上锁	Lock range		
3.c F	1	校正上锁	Lock calibration		

9.1.1.2 Lc 密码设置 Password setting

9.1.2 IUL c 解除密码 Delete password

出厂密码设置为 01 Factory setting password for 01

9.5 量程设置 RANGE SETTING



- 9 -

9.5.1.1 ②上 Y 输入类型设置 Input type setting

输入分度号选择表 Table of input signal type

和八分及与选择农 Table of Input signal type									
分度号名称	显示代码	分辨率	测量范围	配用传感器					
Input signal type	Display	Dissolution	Measuring	Suitable					
	code		range	sensor					
0~10mA	0 - 10	10 μΑ	-1999~9999	0~10mA					
4~20mA	4 - 20	10 μΑ	-1999~9999	4~20mA					
0~5V	0 - 5	1 mV	-1999~9999	0~5V					
1~5V	I - S	1 mV	-1999~9999	1~5V					
0~100	0 100								
0~10mA (SQR)	0 1.0.	10 μA	-1999~9999	0~10mA					
4~20mA(SQR)	42.0.	10 μΑ	-1999~9999	4~20mA					
0~5V(SQR)	05.4.	1 mV	-1999~9999	0~5V					
1~5V(SQR)	l5.u.	1 mV	-1999~9999	1~5V					
0~100(SQR)	0. 4.0.0.								
Pt100	PŁ	0.1 ℃	-200.0~600.0℃	Pt100					
Pt10	Pt ID	1 ℃	-200~850℃	Pt10					
Cu100	сШ	0.1 ℃	-50.0~150.0℃	Cu100					
Cu50	c US 0	0.1 ℃	-50.0~150.0℃	Cu50					
0~400Ω	r 400	0.1 Ω	-1999~9999	0~400Ω					
В	Ь	1 ℃	700~1800℃	В					
E	E	1 ℃	0~800℃	Е					
J	J	1 ℃	0~1000℃	J					
К	Į.	1 ℃	0~1300℃	K					
N	Π	1 ℃	0~1300℃	N					
R	r			R					
S	5	1 ℃							
Т	E	1 ℃	0~400℃	Т					
0~60mV	0 - 60	0.01mV	-1999~9999	0~60mV					

9.5.1.2 引L 小数点设置 Decimal setting

9.5.1.3 ЧсШ 小切除设置 Cut of small setting

9.5.1.4 **Lin** 输入零点设置 Input zero setting

9.5.1.5 <u>LinF</u>输入满度设置 Input full setting

9.6 冷端补偿设置 COLD-COMPENSATION PROVISION



Work state

9.7 通讯设置 COMMUNICATION SETTING



9.7.2 **尼斯** 波特率设置 Baud of communication port setting

显示代码 Display code	说明	Explain
l. l.2	1200 bps	1200 bps
2. 2.4	2400 bps	2400 bps
3. 4.8	4800 bps	4800 bps
4. 9.6	9600 bps	9600 bps

9.8 修正设置 AMENDMENTS SETTING

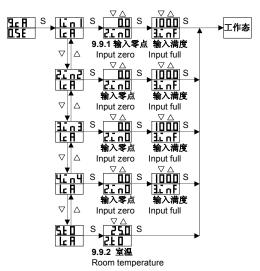


9.8.1 错误修正设置 Error correction setting

9.8.2 滤波时间设置(0~10 秒) Filter time setting (0~10~seconds)

11

9.9 校正设置 CALIBRATION SETTING



9.9.1 输入零点和输入满度校正。

零点输入信号,0.00mA、0.000V、0.00mV、20.0Ω。 满度输入信号,20.00mA、5.000V、60.00mV、340.0Ω。

Input zero and input full calibration.

 $\label{eq:signal_signal} \mbox{Signal of input zero, } 0.00m\mbox{A, } 0.000\mbox{V, } 0.00m\mbox{V, } 20.0\Omega. \\ \mbox{Signal of input full, } 20.00m\mbox{A, } 5.000\mbox{V, } 60.00m\mbox{V, } 340.0\Omega. \\ \mbox{}$

9.9.3 室温校正。

Room temperature calibration.

- 12

10. 通讯协议 COMMUNICATION PROTOCOL

10.1 通讯协议 COMMUNICATION PROTOCOL

采用 MODBUS 协议的 RTU 方式,主从式半双工通讯。 Adopt the RTU of MODBUS protocol. Master and slave type half double work communication.

10.2 数据帧格式 DATA FRAME

1 个起始位,8 个数据位,1 个停止位,无校验位。1 Start, 8 Data, 1 Stop, No parity checking.

10.3 消息帧格式 MESSAGE FRAME

起始位	设备地址	功能码	数据	CRC 校验	结束符	
START	ADDRESS	FUNCTION	DATA	CRC CHECK	END	
T1-T2-T3-T4	8 BITS	8 BITS	n x 8 BITS	16 BITS	T1-T2-T3-T4	

10.4 寄存器读取格式 REGISTER READ FRAME

主机请求 MASTER QUERY

	TATASE INFOTER GOERT									
1	2	3	4	5	6	7	8			
地址	03H	起始寄存器	起始寄存器	读取寄存器	读取寄存器	CRC	CRC			
		地址高字节	地址低字节	数量高字节	数量低字节	低字节	高字节			
ADDRESS	FUNCTION	REGISTER	REGISTER	AMOUNT	AMOUNT	CRC	CRC			
		HI	LO	HI	LO	LO	HI			

从机正常回应 SLAVE NORMAL RESPONSE

1	2	3	4	5	 	N+4	N+5
地址	03H	字节总数	数据	数据	 	CRC	CRC
		N	高字节	低字节		低字节	高字节
ADDRESS	FUNCTION	BYTE	DATA	DATA		CRC	CRC
		COUNT	H	LO		LO	HI

举例 EXAMPLE

主机[MASTER]: 0x01 0x03 0x00 0x00 0x00 0x02 0xC4 0x0B 以机[SLAVE]: 0x01 0x03 0x04 0x42 0x48 0x00 0x00 0x6E 0x5D

注: 从机地址 01, 测量显示 50.0。

Note: Slave address 01, Measure display 50.0

10.5 寄存器地址 REGISTER ADDRESS

	寄存器地址	数据	寄存器地址	数据
	ADDRESS	DATA	ADDRESS	DATA
	40001	通道1测量值(浮点数高2字节)	40002	通道1测量值(浮点数低2字节)
	40003	通道2测量值(浮点数高2字节)	40004	通道2测量值(浮点数低2字节)
	40005	通道3测量值(浮点数高2字节)	40006	通道3测量值(浮点数低2字节)
ĺ	40007	通道4测量值(浮点数高2字节)	40008	通道4测量值(浮点数低2字节)

服务宗旨

福建澳泰不仅在产品设计、开发上引进国外先进技术,而且在销售、服务和市场管理上吸收了国外先进的管理理念。福建澳泰坚持地区分销保护和本地化的原则,竭诚为广大用户服务。您需订货和技术服务请与福建澳泰在当地的办事处或分销代理商联系。

若以上机构不能提供您满意的服务,请拨打: 技术支持电话: 0591-87859937 市场监督投诉: 0591-87857811

2008.05.01 第三版

創新・超級・抱製名水!

版权所有 翻印必究 保留更改 恕不通知

福建澳泰自动化设备有限公司

地址: 福建省福州市铜盘路 168 号

邮编: 350003

电话: 0591-87859937 传真: 0591-87859137 网址: http://www.fatec.cn